

SZILÁGYOSMLYÓ

MEGJELENIK MINDEN CSÜTÖRTÖKÖN

Előfizetési ára:

Egész évre 8 K, fél évre 4 K, negyedévre 2 K.
Egyes szám ára 20 fillér.

Felelős szerkesztő és kiadótulajdonos:

BÖLÖNI SÁNDOR

Hivatalos hirdetések díja fél hasábig 8 korona.

Nyilvántartás soronként 50 fillér.

Magánhirdetések megegyezés szerint.

Táviratok.

A miniszterelnökségi sajtóirodának a hadi eseményekre vonatkozó és más közérdekű távirati értesítéseit szeptember hó 3-ikától, az érkezők sorrendjében a következőkben közöljük:

Bécs, szept. 3.

A harctérről érkezett megbízható jelentés szerint Auffenberg 30,000-nél több oroszot ejtett foglyul.

Berlin, szept. 3.

A német nagy vezérkar jelenti: A francia felvonulás centrumát körülbelül tíz hadtesttel Reims és Verdun között visszaverték és állandóan üldözik. Vilmos császár a csata közben a trónörökös hadseregénél tartózkodott.

Budapest, szept. 3.

Munkapárti körben tegnap este nagy öröm nyilvánult Auffenberg és Dankl sikerei felett. Egyik tekintélyes katonaviselt képviselő, ki alaposan ismeri hadseregünk hadállását, kedvezően magyarázta Höfer legutóbbi jelentésének valamennyi részletét és nyomatékosan hangoztatta, hogy Auffenberg sikerei sokkalta nagyobb jelentőségűek a harc további alakulására, mint az első hivatalos jelentésből kitűnik.

A Budapesti Hírlap haditudósítója szerint Auffenberg győztes csapatainak előnyomulási iránya sok kedvező kombinációra ad okot.

Lemberg, szept. 3.

A Szlovo Polskie jelentése szerint a németek már aug. 20-án bevonultak Lodzba, áthaladtak a Pilica folyón és Kielce környékén

egészen Radosicéig értek, ahol érintkezésben állanak a mi csapatainkkal.

Berlin, szept. 3.

A nagy főhadiszállásról jelentik: A Givel erődtítmény aug. 31-én elesett.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Páris, szept. 2.

A Havas-ügynökség jelenti Rómán át tegnapi kelettel: A kormány a nemzethez manifestumot intézett, a melyben közli, hogy a háborút az egész nagy vonalon folytathassa, szükségességnek tartja, hogy székhelyét Párisból más-hová tegye át.

Berlin, szept. 3.

A Wolf-ügynökség jelenti: Német aviatikusok jelentek meg tegnap Páris felett. Két repülőgép jelezte a francia főváros lakosságának, hogy a német csapatok közelednek. Mindegyik aviatikus bombát dobott a városra. Az egyik bomba negyedik Henrik szobrának közelében esett le; ugyanott megtalálták egy német zászlóba göngyölve az aviatikus levelét, melyben tudatja Páris lakosságával a legutóbbi hivatalos jelentéseket a német győzelmekről. A másik aviatikus repülőgépről szintén bombát dobott, a mely a Palace Concorde közelében esett földet. Ez is jelentést dobott le a német győzelmekről. Mind a két aviatikus azután visszaindult és a német csapatoknál szállott le.

Bécs, szept. 3.

A Fremdenblatt minden irányból való értesítését összegezve, megállapítja, hogy az Oroszországgal vívott háborunk már eddig is az osztrák-magyar haderő túlsúlyát bizonyították. Az orosz haderő csak Lemberg közelében mutatkozik aktívnak. A Reichspost úgy tudja, hogy Lemberg körül elegendő erővel bírnak az orosz

előnyomulás feltartóztatására. A város esetleges megszállása semmi esetre sem jelentené erős harc vonalunk áttörését. A Neuer Wiener Tagblatt szerint Dankl és Auffenberg győzelmének óriási jelentősége abban áll, hogy a Krakkó-Przemysl-lembergi vonal megtámadása teljesen lehetetlen volt, úgy hogy az oroszok Lemberg közelében való pillanatnyi sikere efemer értékűnek tekintendő. A Zeitschrift der D. M. S. és magyar szövetséges haderőt legyőzhetetlennek tartja. Türelemmel és nyugalommal nézhetünk tehát a végső döntés elé.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Bécs, szept. 3.

Hivatalosan jelentik: Szeptember 1-én reggel a francia földközi tengeri flotta, a mely 16 nagy egységből, hadihajók és páncélos cirkálók és számos torpedó járműből állott, a Boche di Chatarótól nagy távolságról feltűnt a láthatáron és nagy kaliberű ágyúkból 40 ágyulövést tett a Bostro magaslaton álló régi erőd ellen, anélkül, hogy kárt tett volna. Az erőd őrségéből 3 ember megsebesült. A francia flotta azután északnyugat felé hajózott, majd dél felé hajózott, azaz a céllal, hogy távozzék az Adriáról. A francia flotta déli partjainkon bizonyára demonstrációra szorítkozott, a mi azonban egészen hatástalan maradt.

Róma, szept. 3.

Pápává Della Ghiese bibornokot választották meg, ki mint pápa, a XV. Kelemen nevet vette fel.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Budapest, szept. 3.

Hivatalosan jelentik, hogy a Dankl és Auffenberg hadseregtől eddig tizenegyezer hatszáz hadifoglyot szállítottak el, további hétézret jeleztek. A Haitzwa melletti csatában, a

Régi oroszok.

A békevár történeti híre sürgönye, amit a legelső német Vilmos kapott Berlinben, hazudott megint. Szlavofil elmék hősködése és szláv hercegnők ölése vizrevitte az orosz diplomáciát. Mag kellett szülni nagy Oroszországnak a ravasz sürgönyt és mögötte ki kellett vetni beteg méhéből iromba északi fegyvereit. Csalt a békevár... mint elődei, sokan. Ez a család nem első.

Bogozódik deres homályból Nagy Péter maszkja. Nagy Péteré, aki 1705 körül ácsolta össze a rengeteg orosz birodalmat. A hű Péteré... aki fele országát adta volna, ha csak egyetlen egyszer is felsőgesnek szólítja Nagy Lipót.

Igen, a Habsburgok rettentő nagy urak, rég német-római császárok voltak akkor is, amikor Nagy Péter követte, herceg Dolgorouckij Szergiusz ott lappangott a Burg-udvaron, alázatosan instálván az udvaroncokat. Csak Serenissimus volt Bécsnek Péter... és sokszor nagyobb becsületben részesült ott valami saárosi hatszázestendő családú tekintetes ur.

Wratislau, a mindenható kancellár, beengedte a császárhoz Dolgoruckit. Ekeken át ugyanaz volt a téma. A Sacra Majestas, ő szent felsége, cimezze Benignissimusnak legalább a vad kozákat.

Nagy, szerény és üres terembe lépett a

herceg, ahol egy öreg ember pillogott két gyertya előtt egy fapadon. Piros harisnyái lángoltak — csöndeskén várt, amíg a herceg bozontos állatbőrakancsaival türelmetlen lábolt a finom burgi padlón.

— Kész vagyok Önt kihallgatni — hangzott alázatosan a hangja a kis öregnek. — Dolgorouckij bárgyun esett térdre, szívéből mosolygott a gyertyákra a császár, kívánt sok jót, sok szépet, hanem újra és újra elutasította kérésével a követet.

Ki is hitte volna... hogy szóba áll, mint császári társal, a barbár oroszokkal, kulturák és lelkek milliós örököse, tudós és nagy pap, Leopoldus Magnus.

Igy forrt mind vadabba a gyűlölet Kronstadtban. Nagy Péter hűsége sértve, megüzente Bécsnek: összeroppantja Ausztriát, mint az olyv a csirkét.

Akkor minálunk rég Rákóczi kornétait lengette a szél. Ráüzent a cár, fogadja el Lengyelország koronáját. Bécs boszantására, egyébként e koronát Savoyai Eugennek fogja fölajánlani.

Ez meg Rákóczi ijesztése volt. Keményen utasította vissza a tisztességet és koronát Rákóczi. Ir Beuderbe a cárnak: „kétfejű sassa... mely a dicsőség napját oly merev szemekkel nézi...” hagyja békén maga királyával Lengyelországot.

Bécsben mosolygott az öröklődéseit, itthon se volt soha szimpatikus Nagy Péter robusztus személye. Mikor a nagy orosz-török

háboru után Karlsbadba ment pihenni, kacagva üzent a szatirikus Bercsényi Rákócziinak: „csak mosakodjék... jól megmocskolta az török!”

Ország-világ ismerte mérhetetlen részegségét. Nem csoda, hogy követői is, Corbely, uralkodója módján, 1708-ban Rákóczi udvarában annyit zabált tokajból és hevesi dinyéből, hogy belehalt.

A cár Tokajért Ukrainát ígérte Rákócziinak. Három magyarországnyi ez a kopár világ.

Viszocskai kastély rengeteg dinom-dánomai számtalanszor látták tökrészen minden oroszok cáriját. Anno 1711 Jaroslawban a Dolgorouckij, Radzivil, Golovokin, Menesikoff hercegek társaságában züllött a cár. Rákóczi aszubora folyt ott, amitől lakoma-végén úgy elázott a cár, hogy három magyar urnak kellett a kocsijára tenni.

Nagy Péter, ha csemegézett, kozáksisakból, ha ivott, vederből itta a bort.

Olyan idő volt az, amint följegyezte régen porló Szatmári Király Adám — „amikor csak a közrendű muszka vitéz is sisakkal issza vala a tokaji bort”.

Nagy Péternek Rákócziával esküvel erősített, formális fegyveres kötése volt. Orosz segítség álma, mint lidérc, csalta abba a rettenetes rodostói végzetbe Rákócziat. Mert megcsalta a cár — komiszan és brutálisan, hallatlanul. Ilyen elkecseregett szók csöppentek egy emlékeztető levelébe Rákócziinak: „Ugy con-

mennyire eddig ismeretes, kétszáz ágyut, nagyon sok hadifoglyot, négy autóbilit és a 19 hadtest tábori irodáit, nagyon fontos titkos ügyiratokkal együtt zsákmányoltuk; az ellenség teljes visszavonulásban van; hadseregünk teljes erővel üldözi.

A balkáni harcmezőn a Pongrácz vezérőrnagy parancsnoksága alatt három hegyi dandár néhány nappal ezelőtt előnyomult Montenegróba. A Belica melletti határmagaslaton álló hadtest ellen a számra nézve túlnyomó ellenséget, több napi hősiesség támadással visszaverte, nehéz ágyukat is zsákmányolt és merész cselekedetével mentesítette a montenegróiak által szorongatott határerődítményt. Höfer, vezérőrnagy.

Höfer vezérőrnagy, a vezérkari főnöknek helyettese ma este részletes kommunikét tesz közzé, melyben kifejti, hogy azok a csaták, amelyek az orosz harcmezőn a mi offenzívánkból kifejlődtek, a hadjáratot még nem döntötték el. Csapatunk a nyugati szárnyon ellenséges területre, mélyen előnyomul, Kelet-Galiciában eddig hazai földön ellenséges tulerővel szemben lépésről lépésre védelmezve, ősi vitézségünk hírért mindenütt beigazolták és az előttünk álló küzdelmek elé bizalomteljesen tekintenek. A közlemény ezután nagy vonásokban vázolja az elmúlt hét eseményeit; leírja Auffenberg és Dankl hadserege nagy győzelmeit és megállapítja, hogy a foglyok egész serege, számtalan hadi anyag, ezek között 200 ágyú és sok gépfegyver jutott kezeink közé; leírja azután a kelet-galíciai nagy küzdelmet, melyben seregünk a Lemberg-től keletre és északra fekvő szűkebb területre vonultak vissza, anélkül, hogy a nagyon kimerült ellenség azt a mozdulatot képes lett volna megzavarni. Összefoglalólag megállapítható, hogy eddig mintegy 40 orosz gyalogos és 11 lovas hadosztály ellen harcoltunk és ezeknek legalább felét, nagy veszteségeket okozva, visszavertük.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Bécs, szept. 4.

A Reichspost az ellenség Orosz-Lengyelországban történt gyors leverésének nagy jelentőségét abban látja, hogy most már Auffenberg és Dankl új nagy erőkké támogatják centrumunkat, úgy hogy Lemberg ideiglenes feladása sem volna kedvezőtlen hatással a mi helyzetünkre. A Neue Freie Presse haditudósítója kedvező jelnek tekinti, hogy a lemergi posta tegnap megérkezett a főhadiszállásra. Az a vonal, melyet eddig az ellenség veszélyeztetett, tegnap óta ismét veszélyen kívül áll. A Neue Freie Presse bukaresti tudósítója jelenti, hogy Románia mozgósítása legteljesebb rendben közeledik a befejezéséhez. A magyar-román határ teljesen szabad marad.

siderálom... mintha ezt a monarchiát soha nem ismertem volna.

Világkerék fordult — rá se nézett volna vetón ingó lengyel koronára Eugen Szicília királya. Cserkossorus feje régi harcok emlékére pihent. Megácsolta pompásan a monarchiát, életet szitt belé, urát még nagyobb urrá tette; Oroszország nem létezett boros intrikáival s durva diplomáciájával Bécsnek. III. Károly győzelmesen jött haza az Imperiumból. És mint német-római császár, ismét nem látta meg a felségessé kívánczó orosz medvét.

Nagy Péter — borba és vérbe fetregőn, tovább változtatta majd naponként testőrségét és minisztereit. Akkor éledt évszázados lovásza a mai orosz anarchiának. Minden családnak volt egy halottja Nagy Péter kezétől; vagy volt egy kancsuka sujtása; vagy egy sebe. Saját családja örök akasztófa alatt retgett. Holt részegen adta ki a parancsot egyetlen fia ellen: Menciaff, köttesd fel!

Ez volt a mai cárok őse. Politikája máig ugyanaz a politika ott. Kétszáz esztendő sem ejtette meg Európának, kulturának a félvad hordát, Ó Rurikok koronátlan fején ott borongott hatszáz éve az elmúlás veszedelme. Örökölték e félelmet a Romanowok; és mai cárok, minden másodikja betölti Nagy Péter végzetét.

Berlin, szept. 4.

A nagy vezérkar a következőket jelenti: A magas sziklák közt fekvő Givet zárerőd bevétele ép úgy, mint Namur bevétele, az Ausztria-Magyarországtól kapott nehéz motorútegek könnyebb szállíthatóságuk és a találás biztonságuk által elsőrangban hatottak és kiváló szolgálatot tettek. Hirson Auxeles conde lapere és Laon erődotet harc nélkül vették be. Ennek folytán Észak-Franciaország összes zárerődei, Maubeuge erőd kivételével, a mi kezünkben vannak. Reims felé megkezdődött a támadás. Kluck tábornagy lovassági csapatai Párisig portyáznak. A nyugati hadsereg átlépte az aisei vonalat és a Marne-felé és azon túl visszavonult. Egyes részei Verdunre támaszkodva, a német trónörökös csapatai ellen ellenállást kíséreltek meg, de dél felé visszaverték. A bajor trónörökös és Herling tábornagy csapataival szemben még mindig erős ellenség áll szemben megerősített hadállásokban. Lotharingiában, Felső-Elszászban német és francia csapatok ellen portyáznak és kisebb harcokat vívnak. Hindenburg tábornok csapatai keleten újabb győzelmet arattak. A foglyok száma napról-napra növekszik és immár eléri a kilencven ezret. Egyelőre nem állapítható meg, hogy mennyi ágyú és egyéb győzelmi jelvény van még az erőkben és moesarakban. Nyilván három vezénylő tábornokot fogtak el. A orosz fővezénylő tábornok orosz hírek szerint elesett. Stein, főhadiszállás közli.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Budapest, szept. 4.

A főhadiszállásról jelenti, hogy a hadsereg főparancsnoka ma a következő parancsot adta ki: A harmadik hegyi dandár hőstette. Az oftlovadi határvidéken álló 3 hegyi dandár már kevés idővel ezelőtt betörést intézett a montenegrói területre, melyet teljes siker koronázott. Rövid tüzelés után egy kicsiny, bátor csoport augusztus 30-án újabb előretörést kísérelt meg a Bielica előtt álló számra tulerőben lévő montenegrói haderők ellen. A Pongrácz Henrik vezérőrnagy parancsnoksága alatt álló bátor dandárnak több napi hősiesség támadásokban sikerült nagy veszteségekkel visszaverni a montenegrókat, akikről egy nehéz üteget zsákmányoltak és az erősen szorongatott Bielica határerődítményt teljesen felmentették. Becsületbeli kötelességemnek tartom, hogy mindezeket haladéktalanul közöljem az összes parancsnokokkal és csapataikkal, azzal a megjegyzéssel, hogy természetesen nem mulasztottam el a délvidéken küzdő bajtársaink e dicső tényletét legalázatosabban jelenteni a fellegének is. Frigyes főherceg, gyalogosi tábornok. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Budapest, szept. 5.

Hírlapok haditudósítói illetékes információk alapján úgy vélik, hogy a legközelebbi idők eseményei be fogják bizonyítani, hogy Lemberg kiürítése fontos taktikai tény volt. A kiürítése nem jelent sokat, nem menekülés volt, hanem tervszerű taktikai visszavonulás. A hadvezetőséget azon szempont vezette, hogy a szép várost nem akarta az oroszok bombázásának kitenni. Bizonyos, hogy a legközelebbi események meg fognak bennünket győzni ez iztézkedés feltétlen helyeségéről. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Budapest, szept. 5.

A sajtóhadiszállásról jelenti: Kelet-Galiciában ma nem volt ütközet. Lublin ostroma tovább folyik. Auffenberg az ellenség üldözésével teszi teljessé a kivívott győzelmet. Tiszovocétől délkeleten huzott sáncoknak rohammal való elfoglalása döntő következménnyel járt és az ellenséget a keleti és északi irányban való veszélyeztetett visszavonulásra kényszerítette. Az oroszok, hogy fedezhessék a Komarovnál gyűlekezett haderők elvonulását, kénytelenek voltak a lehető legszívesebben védelmezni a helység magaslatait. Mindaddig erősen szorongatott, most pedig tüstént előretörő derékhadunk, valamint a déli arcvonalnak Borovics vezérlete alatt álló balszárnya hadállásról hadállásra nyomult előre, mivel az oroszokat idő előtt való pánikszerű visszavonulásra kényszerítették. Ez a visszavonulás a Tiszovocénál kivívott sikernek követke-

tében valósággal katasztrófálissá alakult. A győzelem döntő és jelentőségű, az az akció a kraszniki és Njedsiva-Lusai győzelmekkel kapcsolatban azt jelenti, hogy a Bug és Visztula közt operáló orosz hadsereg el van fogva a keletről Lemberg ellen vezetett hadseregtől.

Berlin, szept. 5.

A nagy vezérkar közli: Reimhst harc nélkül elfoglaltuk.

Budapest, szept. 5.

A világháború egyik legnagyobb meglepetése, sőt szenzációja a 42 centiméter kaliberű ágyuk szereplése volt. Lüttich és Namur ezeknek a moesaraknak megsemmisítő halása alatt esett el a legrövidebb idő alatt. Ebben a világra szóló diadalban a magyar iparnak is jelentékeny része van, mert a 42 cm. moesarak lafetáinak és lövedékeinek egy részét a diósgyőri vasgyárban gyártották.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Budapest, szept. 6.

A Coriera d'Italia című római lap egyik munkatársa, aki ezidőszent Budapesten időzik, nagy rokonszenvvel írott cikkben számol be Magyarországon szerzett benyomásairól. A tudósító elmondja, hogy őt Tisza István gróf miniszterelnök is kihallgatáson fogadta. A miniszterelnök kegyes jóindulattal tudakozódott tarózkodásának céljairól és kijelentette, hogy mindenképpen támogatni fogja őt abban a fáradozásában, hogy helyes és objektív értékesítéseket adhasson az olasz közvéleménynek. A kormányelnök kijelentette, hogy minden etikai politikai mérlegelés arra indíthatja Olaszországot, hogy változatlan őszinte és bizalmas baráti politikát folytasson a monarchia irányában, különösen jelenleg, amikor a libiai háború az angolok és franciák mellett az olaszoknak is gyarmati birtokot jutatótt a középtengeren, még nagyobb a szüksége annak, hogy az olasz királyságnak a tengeren szövetségese legyen, amely természetesen nem lehet más, mint Ausztria, melynek ellenétes érdekei nincsenek, hanem ellenkezőleg minden oka megvan rá, hogy politikai, katonai és gazdasági téren Olaszországgal közös akciót folytasson. Ebből az alkalomból elmondotta a miniszterelnök, hogy annak idején, mikor az első Dreadnought hajót vízre bocsátottuk, egy magyar ellenzéki képviselő felvetette azt a kérdést, hogy miért építünk mi hadihajókat Olaszország ellen, holott ezzel a hatalommal szövetségben élünk? A kormányelnök e kérdésre azt válaszolta, hogy a hadihajókat azért építettük, hogy a szövetség olasz és osztrák-magyar flottát erősítsük, szaporítsunk kell hajóhadunkat, mondta a miniszterelnök, hogy a mi szövetségünk értéke növekedjék. A tudósító megjegyzi, hogy Tisza István grófnak, ennek a kiváló politikai személyiségnek nyilatkozatai bizonyára alkalmasak lesznek arra, hogy Olaszországban élénk visszhangot keltsenek és a két népnek egymáshoz való viszonyát még bensőbbé tegyék.

(A miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Berlin, szept. 6.

A nagyvezérkar közli: Vilmos császár jelen volt tegnap a nancyi erődítés ellen indított támadásnál Moubeauge előtt és két erőd és az ezek között levő állások elestek. Tüzérségünk tüzelést intézhetett a város ellen, különböző helyeken. A kezeink közé került iratokból kiderült, hogy az ellenséget teljességgel meglepte Kuck és Bülow hadseregének előnyomulása. A Belga Maas északi részén még augusztus 17-én is azt hitték, hogy ott német lovasság van csak. A Marwitz tábornok vezetése alatt álló lovasságnak kitűnően sikerült a hadsereg mozdulatait leleplezni.

Majna-Frankfurt, szept. 6.

A Frankfurter Zeitungnak jelenti Amsterdamból: Az angolok, akik eddig azt állították, hogy csak négyezer embert vesztek, ma beismerték, hogy az angol hadsereg vesztesége tízezer ember.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Budapest, szept. 7.

A főhadiszállásról jelenti: A Dankl hadsereg ellen az ellenség vasuton érkezett tetemes

segélycsapatokat vonultatott fel, az ezekkel vívott már jelentett ismételt harcokon kívül tudomásra jutott, hogy a Kesztraneck altábornagy parancsoksa alatt álló csoport az oroszoknak egy erős csapatát véresen visszaverte és további 600 oroszot ejtett foglyul. Különben mind a két hadszínterén, amennyire eddig ismeretes, aránylag nyugalom van. Höfer, altábornagy, a vezérkar főnökének helyettese.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Bécs, szept. 7.

Höfer vezérőrnagy, a vezérkari főnök helyettese az elmúlt éjjel hivatalosan jelenti, hogy a Dankl hadsereg ismét heves harcban áll. Hadseregeink arcvonalának többi részein a múlt hét nagy csatái után aránylag nyugalom uralkodik. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Zágráb, szept. 7.

A horvát kormány országos sajtóirodája a következő hivatalos jelentést teszi közzé: Szeptember 6-án a szerb Timók-hadosztályt, a mely Mitrovic mellett átkelt a Száván, az osztrák-magyar csapatok azonnal szétugrasztották; akik nem estek el, azokat elfogták. A foglyok száma eddig ötezer. Csapatunk sok hadiszert is zsákmányoltak. Frank, gyalogsági tábornok.

(A miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Budapest, szept. 7.

A hadisajtószállítás parancsnokságától a következő jelentés érkezett: Szeptember 7-én a következő parancsot adta ki: Örömmel tudatom, hogy mintegy négyezer erőnyi szerb csapat, a mely Mitrovicától keletre területünkre betörést kísérelt meg, fogságba esett. Ez alkalommal a délvídeden levő derék csapataink szerb hadiszert is zsákmányoltak. Mindez haladéktalanul az összes csapatokkal közlendő. Frigyes főherceg, gyalogsági tábornok.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Berlin, szept. 8.

A Deutsches Volksblatt jelenti: E napokban egy német aeroplán Szentpétervárig repült és sikerült incidens nélkül a város felé jutni. Az aviatikai hadosztály egyik tisztje a repülőgépről Szentpétervár utcáira német újságokat és cédulákat dobott, amelyek a különböző hadseregeken kivívott német és osztrák-magyar győzelmeket közlik. Amikor az aeroplán egy kaszárnya felett jelent meg, gépfegyverből rája lőttek, sikerült azonban sértetlenül visszajutni Németországba.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Berlin, szept. 8.

A nagy főhadiszállásról jelentik mai kelettel: Maubeuge tegnap megadta magát, negyven ezer hadifogoly, köztük négy tábornok, négyszáz ágyú és számos hadiszert jutott kezreinkre. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Berlin, szept. 3.

A német főhadiszállásról jelentik: Csapatunk folytonosan találunk mindenfelé elfogott franciáknál és angoloknál Dum-lövegeket új csomagolásban, amint azokat a hadvezetőség a katonaságnak szánta. A genfi konvenciónak ez a tudatos durva megsértése a kulturális részéről nem ítélt el elég élesen. Franciaország és Anglia eljárása végül is kényszeríteni fogja Németországot, hogy ellenfelei barbár hadviselésére hasonló eszközökkel válaszoljon.

Berlin, szept. 8.

A Norddeutsche Allgemeine Zeitung közli Vilmos császárnak Wilson elnökhöz intézett táviratát, amely beszámol arról, hogy a franciák és az angolok Dum-Dum lövegeket használnak és hogy a belga lakosság megtámadja a német egészségügyi csapatokat, orvosokat és sebészteket és hogy ezért kénytelenek voltak több helységet elpusztítani, így Löwen városát is.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Rotterdam, szept. 9.

Gallieni tábornok manifesztumot intézett Páris lakosságához, melyben közli a kormány eltávozását és azt, hogy parancsot kapott Páris megvédésére. Ezt a parancsot a végsőkig teljesíteni fogja.

Budapest, szept. 9.

A berlini Wolf-ügynökség jelenti. Breslauból az itteni helyettes főparancsnok a következőket közli: Sziléziai Landwer-csapatunk győzelmes csaták után az orosz gárdaezred és a harmadik kaukázusi ezred 17 tisztjét és ezer közlegényt foglyul ejtettek.

Berlini jelentés szerint a németek Lille városra hét millió, Amiens városára háromnegyed, Leus városára háromnegyed és Armentiere városára hét millió hadikárpótlást róttak ki.

Bécs, szept. 9.

Koppenhágán keresztül érkező párisi jelentések szerint Páristól keletre nagy csaták folynak. Hir szerint az angol-francia egyesült hadsereg támadólag lépett fel.

Rotterdam, szept. 9.

A német hadsereg Ostende bombázására készül, ahol újabb csapatszállítások folynak.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Bizzunk, higgyünk!

„A legjobb védelem a támadás.” Az 1870-iki német-francia, a japán-orosz, a két év előtti balkán háború egyformán azt igazolja, hogy a támadóké a győzelem.

A dolog nagyon egyszerű: a támadó tudja, mit akar, célját erősen akarja, azért rendszerint el is éri célját, győzelmet arat.

A mostani háború gyönyörűen kezdődött. A magyar nemzet már a háború kezdetén remek győzelmeket aratott. A nemzeti gondolat, a nemzet egysége elemi erővel nyilvánkozott meg. A magyar régi átk: a visszavonulás eltűnt. Mióta Magyarország fennáll, soha olyan egységes nem volt, mint a napokban.

1848-ban is volt nemzeti lelkesedés. De akkoriban még sem volt egységes az érzület. A legjobbak is haboztak, vajjon az esküt kövessék-e, vagy a nemzeti gondolat parancsszavát. Ma nincs ilyen meghasonlás a lelkekben: mindenki tudja, érzi, hogy igazságért harcol, jogtalanul megtámadott nemzeti létünket, becsületünket kell megvédelmezni.

Ami eddig pusztá jelszó volt, az jó-

ságos királyunk élete alkonyán valósággá lett: Viribus unitis megy a harcba első-sorban Magyarország, aztán az egész monarchia.

A kezdet a győzelem biztosítéka.

A németeknél sincs másképp: a 70 milliónyi némettség 140 milliónyi karral bíró óriásként áll nagy császára mellé. A szövetség köztünk és a németek között igazán bensőséges. Mintha csak egy ország verekednék az egész világgal... Soha olyan világos nem volt a jog és igazság a nemzet szeme előtt, soha azelőtt nem volt oly erős szövetségese, mint most, soha olyan egységes nem volt a magyar, mint e történelmi napokban. S ha mindehhez hozzávesszük, hogy Isten az igazság Istene, hogy Isten a mi pártunkon van, mert jog és igazságért harcolunk: a magyarnak okvetlenül győznie kell.

Az egységes lelkesedés az egész vonalon támadóvá tette a háborút s azért már a kezdet is biztató.

S mégis furcsa tünetek jelentkeznek az itthonmaradottak között.

Gyáva természetesen senki sem akar lenni. S mégis itt is, ott is a gyávaság üti fel a fejét.

Mibe nyilatkozik meg a gyávaság?

A kételkedő kishitűségben, mely a megfontoltság s nagyképszerűség köpenyébe burkolódik. „Sok és hatalmas az ellenségünk: a belga, a francia, az angol, a szerb, az orosz, a japán — mind nekünk támad. Ki tudja, hogy fog még végződni a dolog?!“ ...

Ennek a gondolatnak nem szabad beférkőzni a szívekbe. Aki győzni akar, annak lelke talpra áll s azt mondja: ha török, ha szakad, ha még több is volna az ellenségem, mint a mennyi van, ha a pokollal is kellene szembeszállanom, győzni fogok, mert győzni akarok.

Milliónyi ilyen akarat legyőzhetetlen tényező főleg akkor, mikor a mindenható Isten is a pártján van.

Ámde a régi mondása való igaz: audaces fortuna iuvat. Magyarul ezt így mondhatjuk: „Segits magadon, az Isten is megsegít.” Amit az Ur a lelki csatákról mond: „A menyek országa erőszakot szenved s csakis az erőszakosok ragadják magukhoz” — az a háborúra is áll. Aki győzni akar, annak talpra kell állania, lelkét a lelkesedés tüzevel kell befűtenie, annak meg kell feszítenie minden erejét s ha ezt teszi, az Isten is megsegíti. Nekünk meg nagy vigasztalásunkra szolgál, hogy a pártatlanul hatalmas Vilmos a szövetségünk. Azért tapasszuk be a lelki sivárságot, a gyávaság száját mindenütt s mindenkor, ahol s amikor csak jelentkezni merészel. Ez a lelki betegség fertőző baj, mint a sarlach, tifusz, vagy kolera. Ahogy a testi fertőzésnek utját álljuk,

Magyar termékek! Szolyvai és Polenai

égyéves termé-
szetes savanyu-
viz-források.

Különleges szer gyomorbaj és közsvény ellen. Orvosi szaktekintélyektől legmélegebben ajánlva közsvény, hólyag s vizeleti szervek bántalmainál, vesebajoknál, cukros hűgyár, a torok s tüdőszervek bajainál, epekő és gyomormegbetegedéseknél. Egészségeseknek kitűnő ízű, igen üdítő ásványviz bor, cognac, vagy citromsavval vegyítve. Csíra és vasmentes.

LUHI

Erzsébet-forrás. Tiszta égvényes ásványviz.

Kitűnő ízű, igen üdítő ásványviz, bor, cognac, vagy citromsavval vegyítve. Orvosi szaktekintélyektől legjobban ajánlva gyomorbántalmak, étvágytalanság, gyomorégés, köhögés, rekedtség s a vizeleti szervek bajainak esetében. Kapható minden fűszerkereskedés, kávéház és vendéglőben.

Megrendelhető: Schönborn-Buchheim gróf

SZOLYVA. (Bereg megye.)

uradalmának
ásványviz-
bérleténél

36-52

ugy kell vigyáznunk, hogy a gyáva Remegő Jánosok hitvány kishitűsége a levélbeli, vagy szóbeli érintkezés útján át ne ragadjon a hadseregbe.

A magyar katonának ma szentül meg kell győződve lennie: én győzni fogok, mert győzni akarok s mert az Isten is pártomat fogja . . .

A lelki hitványság másik szomorú tünete a rémhírek koholása. „Kétezeren repültek a levegőbe a szávai hidon,” „18 ezren estek már el Szerbiában a mieink közül” stb. stb. Oly biztosan beszélnek e pletykakovácsok, mintha egyenesen telefonösszeköttetésük volna a harctérrel s a hadvezetőségnek nem volna egyéb dolga, mint e gyáva, vén asszonyoknak megtelefonálni a veszteségeket.

Hát hiszen való tény, hogy nincs háboru sebesültek s holtak nélkül. Két milliónyi harcosunk közül 10% eleshetik, más 10—20% megsebesülhet. Ámde az alkohol, a tüdővész, a közönséges tüdőgyulladás jóval többet öl meg egy év alatt, mint a háboru. A betegségek áldozataiból semmi sem fakad, a háboru áldozataiból pedig szabadság, béke s haladás születik. A hitvesek, az apák, az anyák aggodalma kedveseik életéért természetes érzés. Ezt nem lehet erőszakkal kitépni a lelkekből. De nem is szükséges. Csupán egy szükséges, hogy a szeretet aggodalma a keresztény hősiesség glóriás fénykörébe emelkedjék.

Mikor Jóbnak azt jelentették, hogy összes fiai és lányai is egy órában meghaltak, akkor is azt mondta az Istent szerető lelke: Isten elvette. Legyen áldott az ő akarata.

Hol fakad ez a hősiesség lelkület? A Kálvárián a kereszt tövében. Ott függ a gyalázat fáján a legjobb Fiu, ki valaha csak élt a világon. Ott áll a kereszt tövében a legjobb anya, kinél jobban senki sem szeretett. Ez a szerető anya a leggyalázatosabb halál útján veszt el Fiát. De nem remeg gyáván, nem zugolódik. Erzi a fájdalmat; de felmagasztosítja anyai fájdalmát. Szíve oltár, melyen áldozatot mutat be a Felségesnek. „Te adtad fiamat, Neked adom vissza. Egy világ üdvösségéért hal meg, legyen meg szent akaratom!”

Ha egy apa, egy anya, egy szerető hitves hirül veszi, hogy az, kit szeretett, odaveszett a csatában, ne zugolódjék, ne essék kétségbe. Menjen lélekben a Kálváriára, álljon a fájdalmas Anya mellé s vele együtt mondja: „Istenem! Te adtad, Te vetted el. Legyen meg a Te akaratom. Fiam, férjem egy ország életéért és szabadságáért halt meg. Amint az isteni Megváltó halála szükséges volt, hogy belőle üdvösség, örök élet fakadjon: úgy az én kedves fiam, férjem halála szükséges volt a haza életéért és szabadságáért.” Ez is hősiesség, a hősiesség koronája. Meghalni sokan tudnak: a hősiesség magaslatára kevesen emelkednek. De a hol sok szülő, sok hitves lelkében él ez a hősiesség, ott az igazi hősiesség legyőzhetetlen szelleme lakozik.

Az otthonmaradottak jól teszik, ha e nagy napokban imádságaikkal ostromolják az eget, míg hozzátartozóik a csatátéren harcolnak. De ne csak övéik életére kérjenek oltalmat, ne csak a magyar fegyverek győzelméért imádkozzanak, hanem a keresztény megadás hősiességét is kérik az Istentől. Amely népben ez a hősiesség él, annak a népnek van ereje az életre.

KÜLÖNFÉLÉK.

— **Az új pápa.** A pápaválasztás a szokásos formák között folyt le Rómában szeptember hó 3-án. Pápává Della Chiese bíborost választotta meg az erre jogosított bíbornoki tanács. Az új pápa magas állását XV-ik Benedek név alatt már el is foglalta.

— **Áthelyezés.** Rózsa Lőrinc krasznai kir. járásbíró az 1912-ik évi LIV. t.-c. 8. szakasza alapján a nyírbátori kir. járásbíróshoz helyeztetett át.

— **Elmaradt a szövetkezeti közgyűlés.** Az „Északkeleti vármegyei szövetkezetek szövetsége” Intéző-bizottságának július hó 22-én Szatmáron tartott ülésén elhatározta, hogy a „Szövetség” alelnökének, Donogány János, városunk polgármesterének meghívása folytán ez évi rendes közgyűlését Szilágyosomlyón, a városi színházban, szeptember hó 15-én fogja megtartani. Tekintettel azonban a mostani háborus mozgalmakra, indokoltnak tartja, hogy ezen közgyűlés addig is, míg az Intéző-bizottság az elhalasztás ügyében újabb határozatot hoz, — elodáztassék s annak megtartásáról ez idő szerint lemond.

— **Kérelem a Vörös-Kereszt érdekében.** A most alakult Vörös-Kereszt Egylet iránt hazafias közönségünk körében oly nagy érdeklődés jelével találkozunk, hogy az Egyesület e nehéz időkben kifejtendő munkássága elé a legszelbebb reménységgel tekinthetünk. Addig is, a míg a hozzánk e szent célra beküldött nagymennyiségű, leginkább fehérneműkből és ágyneműkből álló adományokról a nyilvánosság előtt elszámolhatnánk, arra kérem azokat, akik adományokat szántak Egyesületünk részére, hogy konyhai felszerelésünk céljaira szíveskedjenek konyhai főző edényeket küldeni, mert ezekkel még nem rendelkezünk. Előre is hálás köszönetet mondva, hazafias tisztelettel, Szilágyosomlyó, 1914. szept. 5. Nagy Gyuláné, elnök.

— **Halálozás.** Krivós József helybeli timár iparos életének 61, boldog házasságának 40-ik évében, szeptember hó 8-án rövid szenvedés után elhunyt. Temetése f. hó 10-én délután 3 órakor lesz a ref. egyház szertartása szerint. Halálát gyászolják: özv. Krivós Józsefné szül. Erdődi Zsuzsánna, az elhunyt neje, gyermekei, unokái és nagyszámu rokonság.

— **A rendőrkapitányi hivatal közönséges közlése.** hogy folyó hó 1-én az esteli órákban egy borsó nagyságú briliáns gyűrűk elveszett. Felhívja ennélfogva a kő megtalálóját, hogy azt 8 napon belül a törvényes következmények terhe alatt a rendőrkapitányi hivatalhoz szolgáltatassa be. A becsületes megtaláló különben 50 korona jutalomban részesül.

— **Ne együnk marhahúst.** A katonaság főétkeztetését a marhahús szolgáltatja. A m. kir. belügyminiszter városunk hatósága útján arra kéri a közönséget, hogy a háboru tartama alatt a sertés és juh hús fogyasztására szorítkozzék. A város polgármestere erre legközelebb hirdetmény útján fogja felkérni közönségünket.

— **Kettős halállal végződő szerencsétlenség.** Megrázó katasztrófa történt Tasnádon, a Délgödör-utca alsó szakaszán. Kendert áztatni ment magasra rakott szekeren három tasnádszarvadi asszony: Lobonc János gk. lelkész felesége, Mága Demeterne és Marosán Lászlóné. A meredek domb tetején megkötötték a kereket láncsal, de ez a Délgödör-utcán lefelémenet szét pattant s a lovak elragadták a szekeret. Vágtatás közben kiesett a szekér első kereke s a benne ülők a mély árokba repültek. A lelkész felesége menten nyakát szegte, Mága Demeterne vérben ázva még élt egy darabig, hazafelé a szekeren azonban ő is meghalt. Mind a ketten árvaakat hagytak anyátlanul. Marosán Lászlóné és a kocsis kisebb horzsolások árán megmenekültek. A szerencsétlenségért, amint a nyomozás megállapította, senkit sem terhel felelősség.

— **Iskolai beiratkozások.** A szilágyosomlyói róm. kath. püspöki főgimnáziumba a mai napig összesen kétszázhatvan növendék iratko-

zott be. Lapunk közelebbi számaiban részletes tudósítást adunk arról, hogy melyik osztályba hány tanuló jelentkezett. A beiratások — tekintettel a háborus állapotra — még mindig folyamatosan vannak.

— **A zilahi honvéd zászlóalj teljes elpusztulásáról** szájról kelt kőszá híresztelésekkel szemben örömmel közölhetjük, hogy bár a zilahi honvéd zászlóalj az orosz csapatokkal szemben erős tűzben volt s ott vitézül megállotta helyét, — a zászlóaljból augusztus 28-ig csak kilencen sebesültek meg. Ezen sebesültek közül hármat a zilahi közkórházban gyógykezelnek és ezek is csak könnyen sebesültek meg. Ez alkalomból kifolyólag felhívjuk a közönség figyelmét arra, hogy a fentebb jelzethez hasonló rémhírek terjesztése a büntető törvénykönyvbe és többrendbeli miniszteri rendeletbe ütközik és a legsúlyosabb büntetést, állami hivatalban levőkkel szemben még hivatalos állásuknak elvesztését is maga után vonhatja. Ezért nemcsak a haza, a nagyközönség érdekében eszelepszik, aki a rémhírek terjesztésétől óvakodik, — de saját becses énjét is megkívánja, hogy háborus időkben kétszer is meggondolja, ki mit bocsát ki a száján.

— **„Aranyért vasat.”** Ezzel a jelszóval Augusztus főhercegnő nagyarányu mozgalmat indított az egész országban. Áldozatrakész és emberszerető hazafiak és honleányok a hadba vonultak családjairak fölsegítésére arany ékszereket ajándékoznak s cserébe — nemes tetükre való emlékeztetésként — e nagy esztendő dátumát jelző vasgyűrűt kapnak. A fenkölt eszme a mi vármegyénkben is számos követőre talált, akik „Augusztus Főhercegnő Gyorssegély-Bizottság” névvel tömörültek. Az akció élén főispánunk neje, Péchy Imréné áll, aki fölkerlte a városok polgármestereit és a főszolgabírókat, hogy működésük területén hölgybizottságokat szervezzenek a gyűjtés minél nagyobb sikere érdekében. A bizottság felelősség mellett gondoskodik a begyűlt ékszerek őrzéséről és a központba való beküldéséről.

— **Mennyivel tartozik a muszka a franciáknak?** Mindennek, ami van a földtekén, a pénz a mozgató ereje; ha a franciáknak pénze nem volna s ha a szerbeket, valamint az oroszokat nem pénzelték volna és nem pénzelnék, nem lenne most ez a rettenetes, mindent veszedelembé sodró háboru. Ha tehát a franciák tönkre mennek és Vilmos megantitja őket tiszteletre, az oroszok tehetetlenné válnak, mert nem lesz pénzük, pénz nélkül pedig háborút folytatni nem lehet. A muszkák, kik a franciáknak kerek tizenhét milliárddal, számokban kifejezve 17,000.000.000-dal tartoznak, a franciáknak leverésük után nem fizetik meg tartozásukat, mert nekünk kell, hogy fizessenek, így Franciaország elveszti a tizenhét milliárdját, de ez még nem elég, hiszen Vilmosnak is kell vagy 25 milliárd hadisarc és így tehát a jobb sorsra érdemes franciák nemcsak elzültek, de a koldustarisznyát is a nyakukba vehetik.

Legujabb!

Bécs, szept. 9.

Hivatalosan jelentik, hogy Lemberg körül ma új csata kezdődött. Höfer, vezérőrnagy, a vezérkari főnök helyettese.

(Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Árverési hirdetmény.

A szilágyosomlyói református egyház a Wesselényi-téren levő **3 bolthelyiségét** és **2 bérházát** a hozzájuk tartozó melléképületekkel, udvarokkal és kerttel együtt **a folyó évi szeptember hó 20-án délután 2 órakor**, a lelkészi irodában tartandó nyilvános árverésen bérbe adja.

A feltételek a lelkészi hivatalban megtekinthetők.

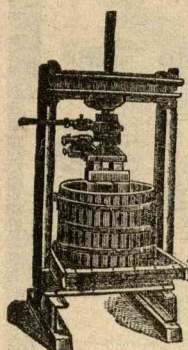
Szilágyosomlyó, 1914. év szeptember hó 8-án.

Az egyház elnöksége.

Uj!

Uj!

A szabadalmazott

**„URSUS“**

acélgolyós csapágygyal
ellátott borsajtó az eddig for-
galomban levő összes más
gyártmányu sajtót felülmúlja.
Legerősebb felsőnyomásu
acélgörreda rendszerben 3
áttétellel.

Főbb előnyei:

Rendkívül kényelmes kezelés. Óriási nyomó-
képesség, kifordítható kosár, a törköly egy
darabban esik ki, a must nem érintkezik
a vasrészekkel s így a bor megfeketedése
ki van zárva. **Minden egyes darabért
egy évi jótállást vállalok.**

Egyedüli elárusító helye:

TÓTH GYULA,

vasnagykereskedő cégnél Debrecen, Piac-utca

20. szám alatt. Városháza sarkán.

Képes árjegyzéket kívánatra bérmentve küldök.

Szilágysomlyó alispánjától.

12,040—1914. kig. szám.

Árlejtési hirdetmény.

Szilágysomlyó közpörháának füté-
sére 1914.—1915. év telére szükséges,
összesen hatszáznegyven (640) köbméternyi
legalább 16 centiméter átmérőjű, hasított
cser, bükk és fiatal tölgy vegyes tűzifa
szállításának biztosítására folyó évi
szeptember hó 19-én d. e. 10
órákor hivatali helyiségemben zárt aján-
lati versenytárgyalást tartok s felhivom
mindazokat, kik a szállításra vállalkozni
óhajtanak, hogy kettőszáz (200) korona
készpénz bántpénzzel felszerelt írásbeli
ajánlataikat irt napon d. e. 9 óráig annál
inkább is beadják, mert később érkező
ajánlatokat nem veszek figyelembe.

Az irt famennyiség mindenkor vegyesen
folyó évi október hó 1-től kezdődőleg
1914. évi december hó 31-ig oly
mennyiségben szállítandó a vármegyei

közpörház udvarára, hogy annak felvágása
a szállítás miatt ne szüneteljen.

A fa mindenkor — a folyó hó 18-ig
a vármegye székházának fásudvarában
előre beszállítandó egy köbméternyi mintá-
nak teljesen megfelelő minőségben 100
cm. magasságban, üregek hagyása nélkül,
tömötten — a közpörházi gondnokság
által kijelölendő helyre lerakva esetről
esetre átadandó.

Köteles vállalkozó arra az esetre, ha
a kiirt mennyiség nem volna elegendő —
a további szükséges mennyiséget is elő-
zetes két heti értesítése után ugyanazon
feltételek mellett szállítani. A feltételek
bármelyikének vállalkozó általi megszegése
feljogosítja a közpörház igazgatóságát arra,
hogy szükségletét bármely uton és árért
vállalkozó terhére szerezhesse be. A fa
árát a közpörház pénztára 1915. évi
február hó 1-én egy összegben fizeti ki.

A versenytárgyalás eredménye felett a
a vármegyei kórházi bizottság határoz.

Zilah, 1914. szeptember hó 2-án.

Török István,
alispán.

BÖLÖNI SÁNDOR KÖNYVNYOMDÁJA SZILÁGYSOMLYÓN.

Ajánlja a mai kor kívánalmainak megfelelő betűkészlettel, diszítésekkel és villanyerőre
berendezett GYORSSAJTÓVAL ellátott KÖNYVNYOMDÁJÁT mindenféle nyomdai mun-
kák gyors, csinos és hibátlan elkészítésére.

A legjutányosabb árban és legrövidebb idő alatt készít:

TUDOMÁNYOS ÉS SZÉPIRODALMI KÖNYVEKET, FOLYÓIRATOKAT, KÖRLEVELE-
KET, SZÁMLÁKAT, ÁRJEGYZÉKEKET, FALRAGASZOKAT,

BÁLI ÉS LAKODALMI MEGHÍVÓKAT, ELJEGYZÉSI KÁRTVÁKAT,
LEVÉLPAPIROKRA és BORITÉKOKRA CIMEKET,
NÉVJEGYEKET, stb.

KOCKÁS ÉS SIMA LEVÉLPAPIROK,

boritékok és mindennemű nyomtatványokhoz nagyválasztéku papirraktár.

Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesítettnek.

UGYANITT MEGRENDELHETŐ A

„SZILÁGYSOMLYÓ“

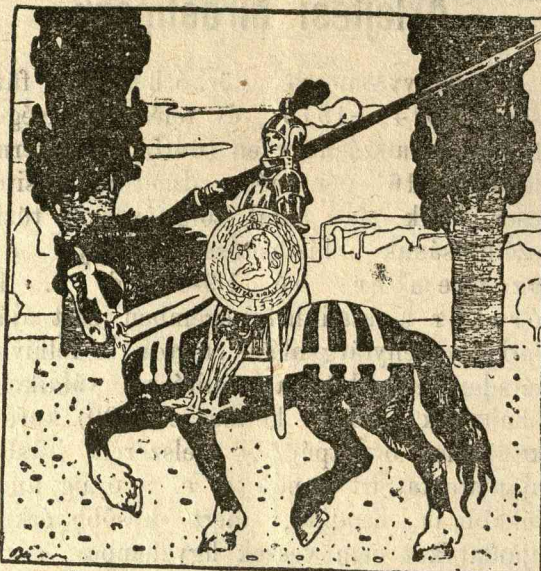
POLITIKAI HETILAP.

Rézág, félrez- és vaság, mosdók, éjjeli szekrény, sodrony ágybetét, ofrik matrác, ruhatogas, gyermekkoesi, gyermekszék, fatartó, széntartó, kályha-ellenző és előtét és mindenféle vas- és rézbutor a legjutányosabb áron lesz kiárusítva 43—52

Garai Károly

vas- és rézbutor gyárából ARADON.

Hódító körutra indul az új kőbányai sörfőzde:



FŐVÁROSI SÖRFŐZŐ R. T.
KÖBÁNYÁN

Hirdetések

A „Szilágysomlyó“ részére
jutányos áron vétetnek fel.

Az országban

20.000

← árusítónál kapható →

A N A P

Egy szám

6

fillér

Minden városban és községben A NAP-ot
megérkezése után árusítóink kívánatra

házhoz szállítja.

Horgony-Syrup. Sarsaparilla
compos.
Vértisztítószer. Üvege: kor. 3.80 és 7.50.

Horgony-Liniment. Capsici
compos.
a Horgony-Pain-Expeller pótléka.
Fájdalommentes bedörzsölés hüléseknél, rheumánál,
kőszénynél stb.
Üvege: kor. —.80, 1.40, 2.—.

Horgony-kénés-kenőcs
rendkívül idegcsillapító száraz és nedves
kifutásoknál stb.
Tégelye: kor. 1.—.

Kapható a legtöbb gyógyszerárban vagy közvet-
lenül beszerezhető
Dr. Richter „Az arany országhoz” címzett gyóg-
yszerárából, Prága I, Elisabethstrasse 5.

FRANKOVITS IGNÁ CZ R.-T.

vas- és fűszernagykereskedés

Szilágysomlyón. (Piactér)

Államilag ólomzárolt

lőhér és lucernamag,

minden fajta eredeti oberndorfi répa-
mag, angol perje, Mauthner-féle kony-
hakerti magvak legjutányosabb nagy-
bani árakban kaphatók.

Madár János

mű-asztalos, butorraktára és temetkezési intézete Szilágysomlyón.

A nagyérdemű közönség szives figyelmét tisztelettel felhívom
műbutorkészítő asztalos-üzletemre és butorraktáramra.

Műhelyemben a legújabb minta szerint tengerentuli fákból divatos, modern hálósobákat, a legdivatosabb román stílusú ebédlőket, minden színben a legrövidebb idő alatt készítek. — A nevezett butorokból állandóan nagy raktárt tartok, ahol is a leg-egyszerűbb modern háló- és ebédlőktől a legfinomabbig uri szoba és szalonbe-
rendezések mindig készen kaphatók a legjutányosabb árak mellett, amelynek jóságáért a legmesszebb menő
garanciát vállalom.

24—52

Temetkezési vállalatom

a legegyszerűbbtől a legelegánsabb temetést is a legjutányosabban eszközli.

A nagyérdemű közönség szives pártfogásába ajánlva magamat, maradtam kiváló tisztelettel:

Madár János.

Butorraktár és üzlethelyiség: özv. Domby Lászlóné urnő házában, az adó-
hivatal mellett.